



Freshman

ตอนนี้บรรยากาศเปิดเทอมกำลังคึกคัก โดยเฉพาะน้อง ๆ ที่เพิ่งจะได้ก้าวเข้ามาเป็นน้องใหม่ในมหาวิทยาลัยคงจะตื่นเต้นเป็นพิเศษเพราะจะได้สัมผัสชีวิตในรั้วมหาวิทยาลัยที่หลายคนว่ากันว่าเป็นช่วงเวลาที่ดีที่สุดของชีวิตช่วงหนึ่งเลยทีเดียว

เมื่อพูดถึงคำว่า ‘น้องใหม่’ หลายคนคงคุ้นหูกันเป็นอย่างดีกับคำว่า ‘*freshy*’ ซึ่งใช้เรียกขานน้อง ๆ ปี 1 แต่ที่ถูกต้องแล้วควรเรียกว่า *freshman* หรือรูปพหูพจน์ *freshmen* ซึ่งเป็นคำนามที่มีความหมายว่า นักเรียนหรือนิสิตนักศึกษาชั้นปีที่ 1 ของโรงเรียนมัธยมหรือมหาวิทยาลัย มาลองดูตัวอย่างกันค่ะ

*In the first couple months of the first semester, **freshmen** will be involved in many educational and social activities.*

ในช่วง 1-2 เดือนแรกของภาคการศึกษาต้น นักศึกษาชั้นปีที่ 1 จะเข้าร่วมกิจกรรมด้านการศึกษาและสังคมมากมาย

*The **freshman** year is one of the most memorable experiences for many people.*

ประสบการณ์สมัยชั้นปีที่ 1 เป็นประสบการณ์หนึ่งที่อยู่ในความทรงจำมากที่สุดสำหรับหลายคน นอกจากจะหมายถึง *first-year student* แล้ว *freshman* ยังใช้ในความหมายว่าผู้ที่เริ่มต้นหรือมือใหม่ (*a beginner; a novice*) ได้ด้วยค่ะ ตัวอย่างเช่น

*There are quite a few **freshman** members of the House of Representatives who are under 30.*

มีสมาชิกสภาผู้แทนราษฎรสมัยแรกจำนวนไม่น้อยทีเดียวที่มีอายุไม่ถึง 30

ส่วนคำที่ใช้เรียกนักเรียน นักศึกษาชั้นปีอื่น ๆ ได้แก่ *a sophomore (a second-year student) a junior (a third-year student) a senior (a fourth-year student)* ซึ่งหมายถึง นักเรียน นักศึกษาชั้นปีที่ 2, 3 และ 4 ตามลำดับ

ถึงตรงนี้ต้องขอแสดงความยินดีกับน้องใหม่ทุกคนด้วยค่ะ ***Congratulations!***